pujadas®
A VOLLRATH COMPANY

HEATING LAMPS

P156550 | P156551 | P688253



EN	INSTRUCTION MANUAL
ES	MANUAL DE INSTRUCCIONES
FR	MANUEL D'INSTRUCTIONS

INSTRUCTION MANUAL

Heating lamp with metal base

The product is heated by one or two heating lamps and one or two lampshades reflection, which is suitable for a buffet, a western restaurant and a banquet. The utility model can not only display food, but also can keep the taste of food and improve the quality of food. The product has a metal base that makes the lamp more solid.

Specifications

Model	Voltage	Input power	Color
P156550, P688253	~230V,50Hz	250W*1	Silver
P156551	~230V,50Hz	250W*1	Rose Gold

Operation instruction

Before using, please check whether the voltage of power is consistent with its specified voltage;And then,check if power switch of user matches with fuse.

Step:

1. The three screws on the lamp post is penetrated into the hole on the metal base with three nut tightening.
2. Place the product on the horizontal plane, Plug in the power, rotate right button to open lamp and rotate right button again to turn off the lamp

Precautions

1. When the product is not being used for a long time, please unplug the power plug.
2. Forbid to touch the high temperature source with hands, to prevent scalding.
3. Please ensure that the ground lead of socket is good connection, before using.
4. Make sure the base is placed on the horizontal plane.

5. The product is relatively heavy, be careful.

Cleaning and maintenance
To keep the unit's finish in good condition, it is recommended to clean all surfaces daily with a non-abrasive, damp cloth.

1. Turn off the ON/OFF switch and cool the unit completely.
2. Wipe down the entire unit with a clean, non-abrasive, slightly water-dampened cloth. For stubborn stains or occasional oil stains, use a mild, non-abrasive cleanser and gently clean a small area.
3. Wipe dry the entire unit using a clean, non-abrasive cloth.

Regular maintenance with gentle cleaning helps maintain the unit's appearance and longevity.

Attention! The device may not be cleaned in or with water. This can cause a short circuit or other danger.

Repair
If the switch is turned on, but the light is off, and then please call the professionals to replace the lamp .

MANUAL DE INSTRUCCIONES

Lámpara con base metálica

El producto se calienta con una o dos lámparas de calefacción y una o dos pantallas de reflexión, que es adecuado para un buffet, un restaurante occidental y un banquete. El modelo de utilidad no solo puede mostrar los alimentos, sino que también puede mantener el sabor de los alimentos y mejorar la calidad de los alimentos. El producto tiene una base metálica que hace que la lámpara sea más sólida.

Especificaciones

Modelo	Tensión	Potencia de entrada	Color
P156550, P688253	~230V,50Hz	250W*1	Silver
P156551	~230V,50Hz	250W*1	Rose Gold

Instrucciones de funcionamiento

Antes de usar, compruebe si el voltaje de alimentación es consistente con su voltaje especificado; Y luego, compruebe si el interruptor de alimentación del usuario coincide con el fusible.

Pasos:

1. Los tres tornillos de la farola se penetran en el orificio de la base metálica con tres tuercas de apriete.
2. Coloque el producto en el plano horizontal, enchufe el poder, gire el botón derecho para abrir la lámpara y gire el botón derecho otra vez para apagar la lámpara

Precauciones

1. Cuando el producto no se esté utilizando durante mucho tiempo, desenchufe el enchufe.
2. Prohíba tocar la fuente de alta temperatura con las manos, para evitar quemaduras.

3. Asegúrese de que el cable de tierra del zócalo sea una buena conexión, antes de usarlo.
4. Asegúrese de que la base está colocada en el plano horizontal.
5. El producto es relativamente pesado, tenga cuidado.

Limpieza y Mantenimiento

Para mantener el acabado del aparato en buenas condiciones, se recomienda limpiar todas las superficies diariamente con un paño húmedo no abrasivo.

1. Apague el interruptor ON/OFF y enfríe el aparato completamente.
2. Limpie todo del aparato con un paño limpio, no abrasivo y ligeramente humedecido con agua. Para manchas difíciles u ocasionales de aceite, utilice un limpiador suave no abrasivo y limpie suavemente una zona pequeña.
3. Seque toda la unidad con un paño limpio y no abrasivo.

El mantenimiento regular con una limpieza suave ayuda a mantener el aspecto y la longevidad del aparato.

Atención. El aparato no debe limpiarse en o con agua. Esto puede provocar un cortocircuito u otro peligro.

Reparación

Si el interruptor está encendido, pero la luz está apagada, llame a los profesionales para reemplazar la bombilla.

MANUEL D'INSTRUCTIONS

Lampe de chauffage avec base métallique

Le produit est chauffé par une ou deux lampes chauffantes et un ou deux abat-jour réfléchissant, ce qui convient pour un buffet, un restaurant occidental et un banquet. Le modèle d'utilité peut non seulement afficher la nourriture, mais peut également conserver le goût de la nourriture et améliorer la qualité de la nourriture. Le produit a une base métallique qui rend la lampe plus solide.

Spécifications

Modèle	Tension	Puissance d'entrée	Couleur
P156550, P688253	~230V,50Hz	250W*1	Silver
P156551	~230V,50Hz	250W*1	Rose Gold

Instruction d'opération

Avant d'utiliser, vérifiez si la tension de l'alimentation est cohérente avec la tension spécifiée ; Vérifiez ensuite si l'interrupteur d'alimentation de l'utilisateur correspond au fusible.

Étape :

1. Les trois vis sur le lampadaire sont pénétrées dans le trou sur la base métallique avec un serrage à trois écrous.
2. Placez le produit sur le plan horizontal, branchez l'alimentation, tournez le bouton droit pour ouvrir la lampe et tournez à nouveau le bouton droit pour éteindre la lampe

Précautions

1. Lorsque le produit n'est pas utilisé pendant une longue période, débranchez la prise d'alimentation.
2. Ne touchez pas la source de haute température avec

les mains, pour éviter les échaudures.
3. Assurez-vous que le conducteur de terre de la prise est une bonne connexion, avant d'utiliser.
4. Vérifiez que la base est placée sur le plan horizontal.
5. Le produit est relativement lourd, attention.

Nettoyage et entretien

Pour maintenir la finition de l'appareil en bon état, il est recommandé de nettoyer quotidiennement toutes les surfaces à l'aide d'un chiffon humide et non abrasif.

1. Éteignez l'interrupteur ON/OFF et laissez l'appareil refroidir complètement.
2. Essuyez l'ensemble de l'appareil à l'aide d'un chiffon propre et non abrasif légèrement humidifié avec de l'eau. Pour les taches d'huile tenaces ou occasionnelles, utilisez un nettoyant doux et non abrasif et essuyez délicatement une petite surface.
3. Séchez l'ensemble de l'appareil avec un chiffon propre et non abrasif.

Un entretien régulier avec un nettoyage en douceur permet de préserver l'aspect et la longévité de l'appareil.

Attention. L'appareil ne doit pas être nettoyé dans ou avec de l'eau. Cela pourrait provoquer un court-circuit ou d'autres risques.

Réparation

Si l'interrupteur est allumé, mais que la lumière est éteinte, appelez les professionnels pour remplacer la lampe.

VOLLRATH PUJADAS SAU
Ctra. de Castanyet, 132
17430 Santa Coloma de Farners (GIRONA) - SPAIN
Tel. +34 972 84 32 01
info@pujadas.es

2025_04_29